



Sehr geehrter Kunde,
herzlichen Glückwunsch zum Erwerb eines unserer Qualitätsprodukte. Bitte lesen Sie die Gebrauchsanweisung vor Inbetriebnahme sorgfältig durch und bewahren Sie diese auf.

Funktionsweise: Das Produkt ist leicht zu bedienen. Unerwünschte, aber ökologisch nützliche Insekten, wie Spinnen, Bienen, Hummeln, Hornissen, Käfer lassen sich sauber und sicher aus der Wohnung entfernen. Einfach den Hauben-erschluß zurückziehen, vorsichtig geöffnete Fanghaube mit ruhiger Hand und gleichmäßiger Bewegung über das gewünschte Insekt stülpen. Dann langsam mit dem Schieber am Griff die Fanghaube verschließen. Bei Bedarf kann die praktische Teleskop-Funktion genutzt werden. Fanghaube verschließen, Insekt beobachten oder/und dieses durch Öffnen der Fanghaube idealerweise draußen unversehrt und ohne Stress freilassen. Durch die integrierte Lupe lassen sich die Insekten angstfrei fasziniert und mit Spaß beobachten. Dies fördert das Natur- und Umweltbewusstsein von Kindern und Erwachsenen.

Länge 42cm – erweiterbar auf 52cm

Allgemeine Hinweise

1. Produkte, Verpackungsmaterial usw. gehören nicht in den Aktionsbereich von Kindern.
2. Verpackungsmaterial umweltgerecht entsorgen.
3. Die Weitergabe des Produktes sollte mit der dazugehörigen Gebrauchsanweisung erfolgen.
4. Änderungen des Designs und der technischen Daten ohne Vorankündigung bleiben im Sinne ständiger Produktverbesserungen vorbehalten.

Garantie

Die Garantieleistung umfasst die Beseitigung aller Mängel, die auf nicht einwandfreies Material oder Fabrikationsfehler zurückzuführen sind. Es wird keine Gewähr auf Verschleißteile z.B. Hauben-Verschluß gegeben. Es wird weder eine Gewähr noch Haftung für Schäden oder Folgeschäden im Zusammenhang mit diesem Produkt übernommen. Dies gilt vor allem dann, wenn Veränderungen oder Reparaturversuche an dem Gerät vorgenommen wurden oder in anderer Weise Fehlbedienungen, fahrlässige Behandlung oder Missbrauch zu Schäden geführt haben.

Ihr
ISOTRONIC-Team



04/ 24 D-72186 Empfingen



Mode d'emploi CATCHY XXL

Art. n° 80000

Cher client,

Nous vous félicitons de l'achat d'un de nos produits de qualité. Veuillez lire attentivement ces instructions avant d'utiliser l'appareil et conservez-les précieusement.

Mode de fonctionnement :

Le produit est facile à utiliser. Les insectes indésirables mais utiles sur le plan écologique comme les araignées, les abeilles, les bourdons, les frelons, les coléoptères sont éloignés de votre habitation de façon propre et sûre. Il suffit de tirer la trappe, positionner l'attrape-insectes avec le volet ouvert avec précaution et d'un geste calme avec des mouvements contrôlés le placer au-dessus de l'insecte à attraper. Ensuite refermer lentement le volet de l'attrape-insectes en repoussant le curseur situé sur la poignée. Si besoin, la fonction télescopique pratique peut être utilisée. Refermer le trappe, observer l'insecte ou/et le relâcher sain et sauf à l'extérieur sans occasionner de stress à l'animal. Le verre grossissant intégré à l'appareil permet d'observer et d'étudier l'insecte attrapé sans aucune peur, avec beaucoup de plaisir et de fascination.

Longueur 42 cm - extensible jusqu'à 52 cm

Consignes générales

1. Les appareils, le matériel d'emballage, etc. doivent être tenus hors de portée des enfants.
2. L'emballage et le matériel d'usure (films, produits usagés) doivent être évacués sans nuire à l'environnement.
3. La remise d'un produit à un tiers doit être accompagnée de son mode d'emploi.
4. Afin d'améliorer constamment nos produits, nous nous réservons le droit d'apporter des modifications sur le design et les données techniques sans information préalable.

Garantie

La garantie porte sur l'élimination de tous les vices dus à un matériel non correct ou à un défaut de fabrication. Aucune garantie n'est donnée sur des pièces d'usure. Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages ou dommages subséquents liés à ce produit. Ceci est notamment valable lorsque des modifications ou des tentatives de réparation sont effectuées sur l'appareil ou encore lorsque les dommages résultent d'erreurs de commande, d'un traitement négligent ou abusif.

Votre
Équipe ISOTRONIC





Instructions for Use CATCHY XXL

Article No. 80000

Dear Client,

Congratulations for choosing one of our quality products. Please follow these instructions carefully and keep them with you.

Functional method

The product is easy to use. Undesirable, but ecologically beneficial insects such as spiders, bees, bumblebees, hornets, and beetles can be removed from the home in a clean and safe manner. Simply pull back the locking mechanism of the hood, carefully open the hood of the bug catcher with a steady hand and place it over the insect in the steady movement. Then slowly close the hood with the slider on the handle of the bug catcher. If required, the practical telescopic function can be used. With the hood closed, you can watch the insect or/and set it free outside unharmed and without stress by opening the catcher hood. The built-in magnifying glass allows you to observe the fascination of insects in a fun way without fear. This promotes the natural and environmental awareness of children and adults.

Length 42cm - extendable to 52cm

General information

1. Appliances, packaging material etc. should be kept away from children.
2. Dispose packaging and worn-out material correctly and in an environmentally friendly way.
3. Do only pass on the device including the operation manual.
4. Subject to change of design and technical data without notice for the sake of constant product improvement.

Guarantee

Guarantee includes repair of all defects that were not caused by defective material or fabrication mistakes. Since ISOTRONIC has no influence on correct and appropriate assemblage and operation it is obvious that guarantee applies only on completeness and proper condition. ISOTRONIC takes on neither liability nor guarantee for damages or consequential damages in connection with this product. This applies especially when the device was altered or repaired or when damage was caused by false or negligent operation or abuse.

Your
ISOTRONIC-Team



80000 虫キャッチ 説明書、保証について

型番 80000

ISOTRONIC 社の製品をご購入いただきましてありがとうございます。下記の注意事項をよくお読みいただきご利用ください。

同梱品

本体、説明書

商品について

製品の使用方法は簡単です。不快な昆虫、例えばクモ、蜂、マルハナバチ、スズメバチ、甲虫などの生態学的に有益な昆虫を、清潔で安全な方法で家庭から除去することができます。使用するには、次の手順に従ってください。

- フードのロックボタン（六角形の緑）を引き戻します。
- バグキャッチャーのフードを慎重に開きます。
- 静かにバグキャッチャーを昆虫の上に置き、ボタンをスライドして、フードの上に昆虫が乗るようにします。
- バグキャッチャーをハンドルで持ちます。
- 必要に応じて、実用的な伸縮機能を使用してハンドルを伸ばします。
- 虫を観察したり、キャッチフードを開いて、昆虫を無傷で無ストレスで外側に放ちます。

製品は衛生的で、無毒で、環境にやさしく、動物に優しいです。子供や大人にとって自然と環境への意識を高める楽しい教育的な方法です。

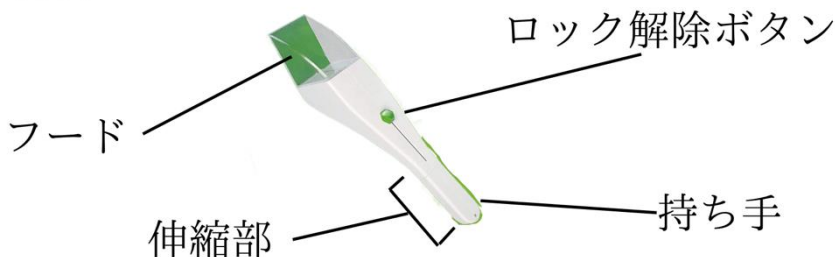
この製品は、不快な昆虫を捕まえて外へ放すことができる、衛生的で、無毒で、環境にやさしいツールです。昆虫を殺したり傷つけたりせずに捕まえることができ、自然と環境への意識を高めることができます。

一般情報

1. 商品本体、パッケージ等、小さなお子様のそばに置かないようご注意ください。
2. 包装材や消耗品は環境に配慮した方法で廃棄してください。
3. 取扱説明書を読んだ上でご利用ください。

4. 製品改良のため、予告なくデザイン、技術データを変更することがあります。

各部名称



保証期間

購入より6ヶ月の保証期間が付帯します。

万一保証期間内に自然故障した場合には、カスタマーサービスまでご連絡をお願いします。保証期間内に限り、無料にてご対応させていただきます。（ご返送の際に発生する送料はお客様負担になります。）

落下、災害、通常使用ではない環境などでの故障は対象外となります。

消耗品も保証対象外となります。

※保証対応を希望される場合、購入日の分かる領収書をご提出ください。

カスタマーサービス

輸入元：合同会社 HIGHER GROUND

info@higher-g.com

LINE 公式 ID：@797ekjqv



またはQRコードから追加



Instrucciones de uso
CATCHY XXL
Art. Nº 80000

Estimado cliente,

Le felicitamos por haber adquirido uno de nuestros productos de calidad. Le rogamos que lea atentamente las instrucciones de uso y consérvelas junto al aparato.

Modo de funcionamiento:

El producto es fácil de usar. Además permite retirar de la vivienda de forma limpia y segura insectos no deseados, pero ecológicamente beneficiosos, tales como arañas, abejas, abejorros, avispas, escarabajos, etc. Simplemente retire el cierre de la tapa y despliegue la cubierta de captura sobre el insecto a capturar de manera tranquila y homogénea. A continuación, cierre lentamente la cubierta de captura con el mecanismo deslizante del mango. Si es necesario, use la práctica función telescópica. Cierre la cubierta de captura, observe el comportamiento del insecto y/o libérela al exterior abriendo la cubierta de captura para no hacerle daño.

La lupa integrada permite observar los insectos sin peligro alguno y con máxima diversión.

Largo 42cm - extensible a 52cm

Advertencias generales

1. Los aparatos eléctricos, material de embalaje, etc. no deben dejarse al alcance de los niños.
2. El material de embalaje y de desgaste (plásticos, productos gastados) se ha de evacuar respetando el medio ambiente.
3. La entrega del aparato a terceras personas debe realizarse acompañada de las instrucciones de empleo correspondientes.
4. Se reservan los posibles cambios de diseño o datos técnicos sin previo aviso conforme al constante mejoramiento del producto.

Garantía

La prestación de garantía abarca la eliminación de todos los defectos debidos a material imperfecto o a fallos de fabricación. Ya que ISOTRONIC no tiene ninguna influencia sobre el montaje o manejo adecuado, es evidente que sólo podemos asumir responsabilidad sobre la integridad y la perfecta calidad. No se concede garantía ni responsabilidad por daños o consecuencias producidos con relación a la utilización de este producto.

Su

Equipo ISOTRONIC





Istruzioni per l'uso
CATCHY XXL
Art. 80000

Egregio Cliente,
Congratulazioni per aver acquistato uno dei nostri prodotti di qualità. Prima della messa in funzione, leggere attentamente le istruzioni per l'uso e conservare attentamente le stesse.

Funzionamento:

Funzionamento: il prodotto è facile da utilizzare. Gli insetti indesiderati, ma ecologicamente utili, come ragni, api, calabroni, vespe, coleotteri possono essere rimossi dall'abitazione in modo pulito e sicuro. Basta retrarre la chiusura a calotta, ribaltare sull'insetto desiderato con cautela la calotta aperta con mano silenziosa e movimento uniforme. Quindi chiudere lentamente la calotta di cattura con il cursore sull'impugnatura. Se necessario, utilizzare la pratica funzione telescopica. Chiudere la calotta di cattura, osservare l'insetto e/o liberarlo all'esterno mediante l'apertura della calotta di cattura senza danni e stress. Mediante la lente d'ingrandimento integrata è possibile lasciarsi affascinare dagli insetti senza temerli e osservarli con divertimento.

Lunghezza 42 cm - allungabile a 52 cm

Note di carattere generale

1. Tenere apparecchi, materiali di imballaggio ecc. lontano dalla portata dei bambini.
2. Smaltire i materiali di imballaggio e di consumo (pellicole, prodotti usati) nel rispetto delle normative ambientali in vigore.
3. Allegare sempre il foglio di istruzioni al prodotto in caso di cessione a terzi.
4. Sono possibili modifiche senza preavviso del design o delle caratteristiche tecniche, in modo da migliorare costantemente il prodotto

Garanzia

La garanzia copre l'eliminazione di ogni difetto imputabile all'impiego di materiale difettoso o ad errori di fabbricazione. Non rispondiamo di pezzi soggetti ad usura come mezzi luminescenti, accumulatori. Non potendo intervenire in alcun modo sul corretto e appropriato montaggio e utilizzo dell'apparecchio, la garanzia ISOTRONIC si limita ovviamente a garantirne l'integrità e l'assenza di difetti. La società produttrice non garantisce né risponde in alcun modo di eventuali danni verificatisi, anche a posteriori, in relazione all'utilizzo di questo prodotto

Il vostro
Team ISOTRONIC

